

CENTROS DE TORNEADO VERTICAL

LÍNEA ROMI VTL



ROMI: Desde 1930 fabricando tecnología.

Desde su fundación, Romi ha sido reconocida por el enfoque en la generación de productos y soluciones innovadoras, lo que garantiza su liderazgo tecnológico entre los fabricantes de máquinas herramienta el mercado. Su complejo industrial se encuentra entre los más modernos y productivos del segmento de Máquinas Herramienta, Máquinas para el procesamiento de Plástico y Fundición de alta calidad.

Inversiones continuas en investigación y desarrollo dan como resultado productos de alta tecnología.

La tecnología de punta aplicada en las máquinas Romi, ofrece a los clientes productos altamente confiables, de alta precisión, eficientes y flexibles, para los diversos tipos de procesos de mecanizado.

Aumentar la competitividad de sus clientes, este es el foco del área de investigación y desarrollo de Romi.

Presente en todo Brasil y en más de 60 países.

ROMI atiende a todo Brasil a través de su red de sucursales de venta preparadas para apoyar a los clientes y ofrecer servicios de pre-venta y post-venta.

Para atender el mercado externo, cuenta con subsidiarias ubicadas en Estados Unidos, México y Europa, más una amplia red de distribuidores ubicados en centros logísticos estratégicos alrededor del mundo, que están capacitados para proveer soporte a los clientes ubicados en los cinco continentes.











ROMI VTL 500R ROMI VTL 500L ROMI VTL 500MR ROMI VTL 500ML ROMI VTL 700R ROMI VTL 700L ROMI VTL 700MR ROMI VTL 700ML

Tecnología, confiabilidad y alta productividad para mecanizado de piezas de plato

Los Centros de Torneado Vertical de la línea ROMI VL fueran diseñados para trabajar en mediana y alta producción. Su estructura robusta, ofrece rigidez, estabilidad, precisión y versatilidad en los procesos de mecanizado de los más variados tipos de piezas de plato.

Alta capacidad de remoción de virutas y altísima precisión con productividad garantizada.



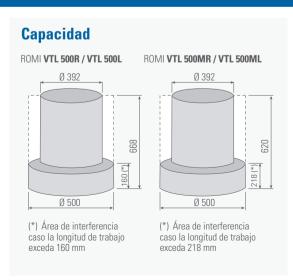
ROMI VTL 500L / VTL 500R

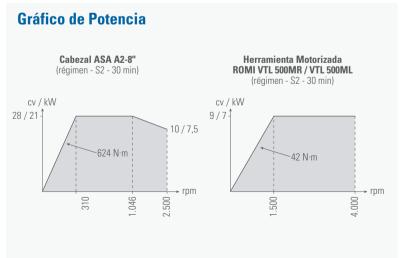
- Diámetro máximo admisible: Ø 740 mm
- Diámetro máximo torneable: Ø 500 mm
- Diámetro del plato: Ø 315 o Ø 390 mm
- Motor principal: 28 cv / 21 kW
- Torre portaherramientas: 12 posiciones para herramientas fijas

ROMI VTL 500ML / VTL 500MR

- Diámetro máximo admisible: Ø 740 mm
- Diámetro máximo torneable: Ø 500 mm
- Diámetro del plato: Ø 315 o Ø 390 mm
- Motor principal: 28 cv / 21 kW
- Torre portaherramientas: 12 posiciones con disco padrón BMT-65 para herramientas fijas y motorizadas, para operaciones de perforado, fresado y roscado

ROMI VTL 500R / VTL 500L / ROMI VTL 500MR / VTL 500ML







Flexibilidad de mecanizado para múltiples aplicaciones, generando significativo aumento de productividad y rentabilidad



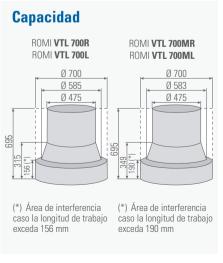
ROMI VTL 700L / VTL 700R

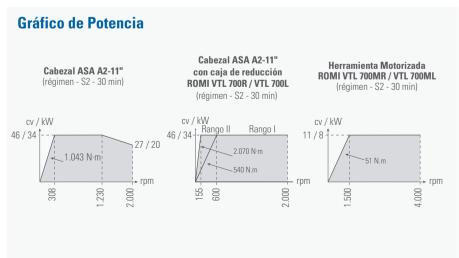
- Diámetro máximo admisible: Ø 750 mm
- Diámetro máximo torneable: Ø 700 mm
- Diámetro del plato: Ø 390 o Ø 500 mm
- Motor principal: 46 cv / 34 kW
- Torre portaherramientas: 12 posiciones para herramientas fijas

ROMI VTL 700ML / VTL 700MR

- Diámetro máximo admisible: Ø 750 mm
- Diámetro máximo torneable: Ø 700 mm
- Diámetro del plato: Ø 390 o Ø 500 mm
- Motor principal: 46 cv / 34 kW
- Torre portaherramientas: 12 posiciones con disco padrón BMT-75 para herramientas fijas y motorizadas, para operaciones de perforado, fresado y roscado

ROMI VTL 700R / VTL 700L / ROMI VTL 700MR / VTL 700ML







ESTRUCTURA

1 Base

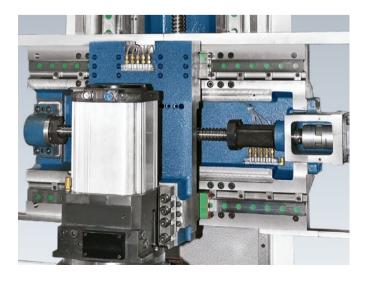
Estructura monobloque robusta, de hierro colado, dimensionada para soportar altas cargas y absorber vibraciones de las más severas operaciones de mecanizado a plena potencia. Soporta el conjunto de motorización y cabezal.

2 Columna

Estructura de hierro colado, soporta todo el conjunto de los carros X y Z, ofreciendo rigidez y estabilidad en ças operaciones de mecanizado a plena potencia.

3 Guías Lineales

Las máquinas ROMI VTL 500R, VTL 500L, VTL 500MR Y ROMI VTL 500ML son equipadas con guías lineales de rodillos en los ejes X y Z, que ofrecen alta capacidad de carga y excelente rigidez, dimensionadas para soportar grandes esfuerzos de mecanizado. Permiten avances rápidos de hasta 30 m/min.





4 Servomotores

Directamente acoplados a los tornillos de esfera de alta precisión, proporcionando excelente aceleración y velocidad de los ejes.

5 Tornillos de esferas

De alta precisión, templados y rectificados, con tuercas pre-cargadas, ofrecen alta rigidez, pra la movimentación de los carros. En conjunto con los servomotores ofrecen desplaziamentos rápidos y precisos, altas velocidades y aceleraciones.

6 Transductor lineal de posición y desplaziamiento (regla óptica)

Las máquinas de la línea ROMI VTL pueden ser equipadas con regla óptica (opcional) en los ejes "X" y "Z", garantizando alta precisión y repetitividad de posicionamiento de los ejes. Le lectura de la posición a través de la regla óptica es directa de modo que no hay interferencia de cualquier alteración del paso del tornillo de esferas, causado por el calentamieto y la dilatación.







Cabezal

Consiste en un robusto cartucho con husillo apoyado en cojinetes de rodamiento de alta precisión y capacidad de carga.

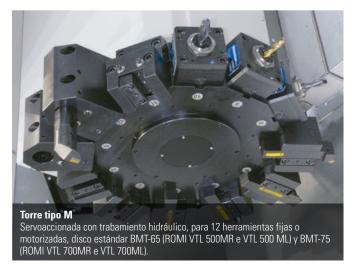
Permite altas rotaciones, garantizando su desempeño aún bajo severas condiciones de corte.

Posee sistema de aislamiento tipo laberinto entre el plato y husillo que evita la contaminación del cartucho por fluido de corte y partículas del macanizado.











Tecnología, performance y confiabilidad

CNC Siemens Sinumerik 828D

Posee pantalla LCD color de 15" con softkeys para selección y activación de funciones y datos en la pantalla de operación. Su panel presenta teclas de navegación, pantallas en idioma español, además de las interfaces de comunicación Compact Flash Card, ethernet (opcional) y USB, ofreciendo al usuario gran flexibilidad para el cargamento de programas y parámetros.

Ofrece al programador recursos para la creación y edición de programas de mecanizado requeridos por los procesos de programación, como

ciclos fijos de torneado y taladrado, funciones de interpolación lineal y circular, funciones de apertura de roscas, funciones de referencia, sistemas de coordenadas, 256 pares de correctores de herramientas, gestor de vida de herramientas, 3 Mbytes de memoria, edición en background y excelentes recursos para la simulación de mecanizado 2D. Además, posee la programación conversacional, Programuide que permite generar programas de mecanizado de forma fácil y rápida, a través de recursos gráficos, sin utilizar códigos ISO.



Especificaciones técnicas		ROMI VTL 500R / ROMI VTL 500L	ROMI VTL 500MR / ROMI VTL 500ML	ROMI VTL 700R / ROMI VTL 700L	ROMI VTL 700MR / ROMI VTL 700ML
Capacidad					
Diámetro máximo admisible	mm	740	740	750	750
Apertura máxima de la puerta (carga/descarga)	mm	640 (A)	640 (A)	790	790
Diámetro máximo torneable	mm	500	500	700	700
Diámetro máximo torneable (recomendable)	mm	390	390	470	470
Altura máxima torneable	mm	668	620	627	635
Altura máxima admisible	mm	668	620	627	635
Recorrido máximo (eje X)	mm	325	325	365	365
Recorrido máximo (eje Z)	mm	700	700	700	700
Avances					
Avance rápido transversal (eje Z)	m/min	30	30	20	20
Avance rápido longitudinal (eje X)	m/min	30	30	20	20
Cabezal					
Nariz del husillo	ASA	A2-8"	A2-8"	A2-11"	A2-11"
Diámetro del plato	mm	315 ò 390 (B)	315 ò 390 (B)	390 ò 500 (C)	390 ò 500 (C)
Rango de velocidades	rpm	2 a 2.500	2 a 2.500	2 a 2.000	2 a 2.000
Rando de velocidades con caja de reducción ZF	range I	-	-	6 a 600	-
	range II	-	-	2 a 2.000	-
Cargo admisible sobre el plato	kg	590	590	1.200	1.200
Torre portaherramientas					
Número de posiciones de herramientas	un	12	12	12	12
Sistema de fijación del portaherramienta		ROMI	BMT 65	ROMI	BMT 75
Soporte para herramienta torneado externo (sección)	mm	25 x 25	25 x 25	32 x 32	25 x 25
Soporte para herramienta torneado externo (diámetro)	mm	Ø 40	Ø 40	Ø 50	Ø 50
Soporte para herrimienta rotativa axial	DIN 6499	-	ER-32 (Ø 3 - Ø 20 mm)	-	ER-40 (Ø 3 - Ø 26 mm)
Soporte para herrimienta rotativa radial	DIN 6499	-	ER-32 (Ø 3 - Ø 20 mm)	-	ER-40 (Ø 3 - Ø 26 mm)
Rango de velocidades para herramienta motorizada	rpm	-	4 a 4.000	-	4 a 4.000
Potencia del motor de la herramienta motorizada (régimen S2 - 30 min.)	cv/kW	-	9/7	-	11/8
Potencia					
Motor principal (régimen S2 - 30 min.)	cv/kW	28 / 21	28 / 21	46 / 34	46 / 34
Potencia total instalada	kVA	30	30	50	50
Dimensiones y peso (aproximados) (D)					
Área ocupada (frente x lateral)	m	1,7 x 2,3	1,7 x 2,3	2,0 x 2,3	2,0 x 2,3
Peso neto	kg	5.000	5.000	7.000	7.000
Altura máxima de la máquina	m	3,4	3,4	3,5	3,5

- (A) Podrá haber dificultad para cargar/descargar piezas caso el diámetro de la pieza sea igual o mayor que la apertura de la puerta. (B) Rango de velocidad limitado en 2.400 rpm para plato de Ø 390 mm.
- (C) Rango de velocidad limitado en 1.500 rpm para plato de Ø 500 mm. (D) Sin transportador de virutas.

Transportadores de virutas (opcionales)									
Tipo de virutas	()()()()()()()()()()()()()()()()()()()	511	Material						
Modelo	Espiralado o largo	Fino y corto	Acero	Aluminio	No ferrosos (bronce y latón)	Hierro Fundido			
TCE (estera articulada metálica)	0	Χ		Χ	Χ	Χ			
TCA (estera de arrastre)	Х	0	0	0	0	0			
Totalmen	Parcialmente indi	icado	Х	No indicado					

dimensiones superiores a 50 mm pueden bloquear el transportador

TCE: virutas cortas con dimensiones inferiores a 5 mm pueden contaminar el tanque y exigir limpieza frecuente















España











WWW.ROMI.COM

ROMI S.A.

Rod. SP 304, Km 141,5 Santa Bárbara d'Oeste SP 13459 057 Brazil +55 (19) 3455 9000

Latin America

+55 (19) 3455 9642 export-mf@romi.com

Burkhardt+Weber Shanghai

+86 21 6100-5568 info@cn.burkhardt-weber.net

Burkhardt+Weber Fertigungssysteme GmbH

Burkhardt+Weber-Strasse 57 72760 Reutlingen, Germany + 49 7121 315-0

info@burkhardt-weber.de www.burkhardt-weber.de

ROMI BW Machine Tools Ltd ROMI France SAS

1845 Airport Exchange Blvd Erlanger KY - 41018 USA +1 (859) 647 7566 sales@romiusa.com

www.romiusa.com

Parc de Genève, 240 Rue Ferdinand Perrier 69800 ST Priest +33 4 37 25 60 70

ROMI Europa GmbH

+ 49 7121 315-604

Burkhardt+Weber-Strasse 57

72760 Reutlingen, Germany

sales@romi-europa.de

www.romi-europa.de

infos@romifrance.fr www.romifrance.fr

ROMI Machines UK Limited

Leigh Road Swift Valley Industrial Estate Rugby CV21 1DS +44 1788 544221 sales@romiuk.com

ROMI Maquinas España

www.romiuk.com

www.romi.es

C/ Telemática, 9 - Poligono Industrial La Ferreria - 08110 Montcada I Reixac - Barcelona +34 93 719 4926 info@romi.es

ROMI en México

Condominio Parque Arista, Calle Gral. Mariano Arista 54, bodega 19 Col. Argentina Poniente, Miguel Hidalgo C.O. 11230, CDMX, México +521 55 9154 5851

ventasmx@romi.com www.romimexico.com

ROMI Itália Srl

Via Morigi, 33 - 29020 Gossolengo (PC) - Italy +39 0523 778 956 commericale@romiitalia.it www.romiitalia.it





ISO 14001:2015 Certificate No. 70671

